

Quelle Technischer Kundendienst

4-Bereich-Volltransistor-Autosuper

ATR-940



Technische Daten

108 MHz UKW 87.5 -Wellenbereiche

6,2 MHz KW 5,95 -520 -1620 kHz MW LW 150 -300 kHz

FM 9 Kreise AM 5 Kreise : Schaltung

FM 10,7 MHz AM 452 kHz : Zwischenfrequenz

FM Ratio-Detektor AM Diode Tondemodulation

2 SC 784, 2 SC 394, 2 SC 394, 2 SC 380, Transistoren 2 SC 380, 2 SC 380, 2 SC 380, 2 SB 56,

2 SB 54, 2 SB 463, 2 SB 463

5 x 1 N 60, 1 S 352 M, 1 S 994 H, M - 8513 Dieden

12 V (13,2 V) = 5 W Ausgangsleistung 6 V (6,6 V) - 3 W

(K - 10%)

TA für 50 mW Output 1,2 mV NF-Empfindlichkeit

12 mV NF-Nenneingangsspannung 45 - 8000 Hz NF-Übertragungsbereich

Autobatterie 6 V oder 12 V umschaltbar Betriebsspannung

Polarität Minus oder Plus umsteckbar

Ruhestrom AM/FM 240/260 mA : Stromaufnahme

240 MA bei 50 mW Output bei 4 W Output 550 mA

12 V 2 W : Beleuchtung

1 A 5 x 20 mm Sicherung

Lautsprecheranschlußkabel mit Stecker (Lautsprecher-Anschlüsse

Impedanz 4 Ohm) Batterieanschlußkabel mit Kabelschush

und Sicherungshalter, Auto-Antennenbuchse

Kabelkupplung (Mak 60 Fa. Hirschmann) für TA/TB In schluß

nach DIN 45 322

Höhe 50 mm, Breite 170 mm, Tiefe 120 mm : Abmessungen

130 mm : Knopfabstand

1,2 kg : Gewicht

| Ersatzteile fü | - UKW-4-Bereich-Autoradio | ATR 940, Best | Nr. 09312 |
|----------------|---------------------------|---------------|-----------|
|----------------|---------------------------|---------------|-----------|

| Position | Sym. | Bezeichnung | ET-Nummer | DM/Stück |
|-------------------------------------|-----------------------|--|--|------------------------------------|
| | c c c a | Gehäuse Gehäuse-Abdeckung Gehäuse-Vorderteil Zierplatte Skala | 1900 601 3 1900 602 2 1900 603 1 1900 604 0 1900 605 9 | 3.50 3 3 5 1.50 |
| | a a a a | Skalenplatte Skalenplatte Skalenzeiger Drehknopf für Abstimmung und Lautstärke (klein) Gummi Drehknopf (groß) | 1900 606 8 1900 607 7 1900 608 6 1900 609 5 1900 610 2 | 1.50 80 1.50 1.50 2.50 |
| | a a a a a | Tastenknopf für Tonblende Tastenknopf für UKW Tastenknopf für KW Tastenknopf für MW Tastenknopf für LW | 1900 611 1 1900 612 0 1900 613 9 1900 614 8 1900 615 7 | 1.50 70 70 70 70 |
| | a a a a | Frontplatte, lederartig an AbstimmKnopf Frontplatte, lederartig an Lautstärke-Knopf Skalenlampen-Blende Zierblech | 1900 616 6 1900 617 5 1900 618 4 1900 619 3 | 1 1 30 5 |
| Bu 1 Bu 3 | a a a | Auto-Antennenbuchse Buchse-Lötösenanschluß für Polarität-Umschaltung Stecker für Polarität-Umschaltung Sicherungshalter | 1700 949 8 1900 621 9 1700 947 0 1601 213 7 | 1.30 15 40 75 |
| La Si Bu 2 | a a a | Skalenlampe 12 V/2 W Sicherung 1 A Skalenlampensockel Skalenhalter Kabelkupplung Mak 6 für Phomo-Anschluß | 1900 623 7 1601 214 6 1900 624 6 1900 625 5 1900 626 4 | 1.50 40 1.50 20 4 |
| L1-L5 | a a b a b | Schalter für 6 – 12 V Spannungs-Umschaltung Tastenschalter Abstimmeinheit kompl. | 1900 627 3 1900 628 2 1900 629 1 | 2.50 12.50 32 |
| L6 L4 L10 L11 L12,17,18 | | UKW-Eingangsspule (8L-170 A) Kennfarbe LW-Vorkreisspule (8L-210 A) " schwarz KW-Vorkreisspule (8L-211 A) " " LW-HF-Spule (7L-603 C) " " KW-HF-Spule MW-LW-Kompensationspule f. Oszillator (7L-921) | 1900 630 8 1900 631 7 1900 632 6 1900 633 5 1900 634 4 | 70 90 1.20 90 40 |
| L13 L14 L15 | | LW-Oszillatorspule (8L-304 B) Kennfarbe rot MW-Oszillatorspule (7L-490 B) " rot KW-Oszillatorspule (8L-305 B) " schwarz | 1900 635 3 1700 920 1 1900 636 2 | 90 1.10 1.20 |
| F 1,2 F 3,4 F 5 F 6 | | FM-ZF-Bandfilter (7IF 750) rot FM-ZF-Bandfilter (7IF 835) weiß FM-ZF-Bandfilter (7IF 820) FM-ZF-Bandfilter (7IF 821) rorange | 1900 637 1 1900 638 0 1804 030 8 1804 031 7 | 1.20 1.20 1.50 1.50 |
| F 7,8 F 9 F 10 | | AM-ZF-Bandfilter (7IF 836) weiß AM-ZF-Bandfilter (7IF 801) schwarz AM-ZF-Bandfilter (7IF 825) gelb | 1900 639 9 1700 928 3 1900 640 6 | 90 1.10 90 |
| R 54 | | Potentiometer 5 kOhm (Lautstärke) mit Druckschalter | 1900 641 5 | 4 |
| Ir 1 | | Treibertrafo (61-820) | 1900 642 4 | 1.80 |
| Tr 2 | | Ausgangstrafo (71-863) | 1900 643 3 | 6, |
| Dr | | Sieb-Drossel (9T-733) | 1700 945 2 | 1.70 |

| | | 1 | |
|---------------|--|---|--|
| a | Trimmkondensator für LW-Oszillator Trimmkondensator für MW-Ant Abstimmung Trimmkondensator für MW-Oszillator u. Vorkreis Trimmkondensator für KW-Oszillator u. Vorkreis, FM- Vork. Lautsprecherstecker | 1900 644 2 1900 645 1 1700 930 9 1900 646 0 1700 950 4 | 1.60 90 70 50 75 |
| | Trimmkondensator für UKW-Oszillator Trimmkondensator für LW-Vorkreis | 1900 647 9 1900 648 8 | 70 1.50 |
| | RC-Glied 1 x 500 + 2 x 20 uF, PRC-303 RC-Glied 2 x 1 k + 2 x 300 pF PRC-333 RC-Glied 1 x 500 + 1 x 40 nF PRC-307 RC-Glied 1 nF + 4,7 kOhm PRC-324 | 1800 329 6 1700 939 0 1800 330 3 1800 332 1 | 75 75 75 75 |
| c c | Abgeschirmter Kondensator Entstörungs-Filter Entstörsatz Anzeigeschild + - Umschaltung | 1900 649 7 1900 650 3 1900 651 2 1900 652 1 | 1 1.50 6 15 |
| a c c a | Lautsprecher-Gehäuse Schallwand für LS-Gehäuse Lautsprecher-Anschlußbuchse Lautsprecher 4 Ohm 4 Watt Korb ca. 115 Ø | 1900 653 0 1900 654 9 1900 620 0 1900 655 8 | 3.50 1.30 50 8 |
| | Termister D 41 A Varistor M-8513 Diode 1 N 60 Zener-Diode 1 S 994-H Diode 1 S 352 M-H | 1900 656 7 1900 657 6 1705 045 0 1705 474 0 1705 154 7 | 1 |
| | Transistor 2 SC 784 R Transistor 2 SC 394 Transistor 2 SC 394 Transistor 2 SC 380 Transistor 2 SC 380 | 1705 435 8 1705 436 7 1705 436 7 1705 437 6 1705 437 6 | * |
| | Transistor 2 SC 380 Transistor 2 SB 56 Transistor 2 SB 54 Transistor 2 SB 463 | 1705 437 6 1705 055 7 1705 037 0 1705 438 5 | * |
| | * = derzeitiger Listenpreis | | |
| | с с а с с | Trimmkondensator für MW-Oszillator u. Vorkreis Trimmkondensator für KW-Oszillator u. Vorkreis, FM- Vork. Lautsprecherstecker Trimmkondensator für UKW-Oszillator Trimmkondensator für LW-Vorkreis RC-Glied 1 x 500 + 2 x 20 uf, PRC-303 RC-Glied 2 x 1 k + 2 x 300 pf PRC-333 RC-Glied 1 x 500 + 1 x 40 nf PRC-307 RC-Glied 1 nf + 4,7 k0hm PRC-324 Abgeschirmter Kondensator Entstörungs-Filter c Entstörsatz c Anzeigeschild + - Umschaltung a c Lautsprecher-Gehäuse c Schallwand für LS-Gehäuse Lautsprecher-Anschlußbuchse a Lautsprecher 4 0hm 4 Watt Korb ca. 115 Ø Termister D 41 A Varistor M-8513 Diode 1 N 60 Zener-Diode 1 S 994-H Diode 1 S 352 M-H Transistor 2 SC 784 R Transistor 2 SC 394 Transistor 2 SC 394 Transistor 2 SC 380 Transistor 2 SC 380 Transistor 2 SC 380 Transistor 2 SB 56 Transistor 2 SB 56 Transistor 2 SB 56 | Trimmkondensator für MW-Oszillator u. Vorkreis 1700 930 9 1900 646 0 1700 950 4 1700 950 6 1700 9 |

Die mit "o" markierten Teile sind bei Garantie-Reparaturen rücksendepflichtig.

Die mit "a" markierten Teile werden beim Kundendienst nicht gelagert.

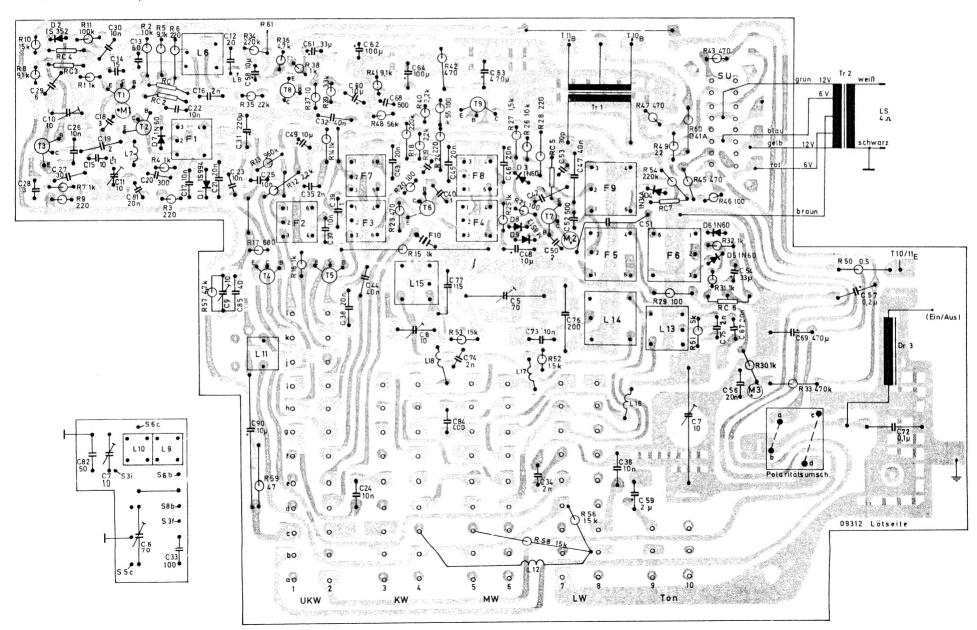
Die mit "b" markierten Teile dürfen wegen ihres hohen Wertes nur vorsichtig disponiert werden.

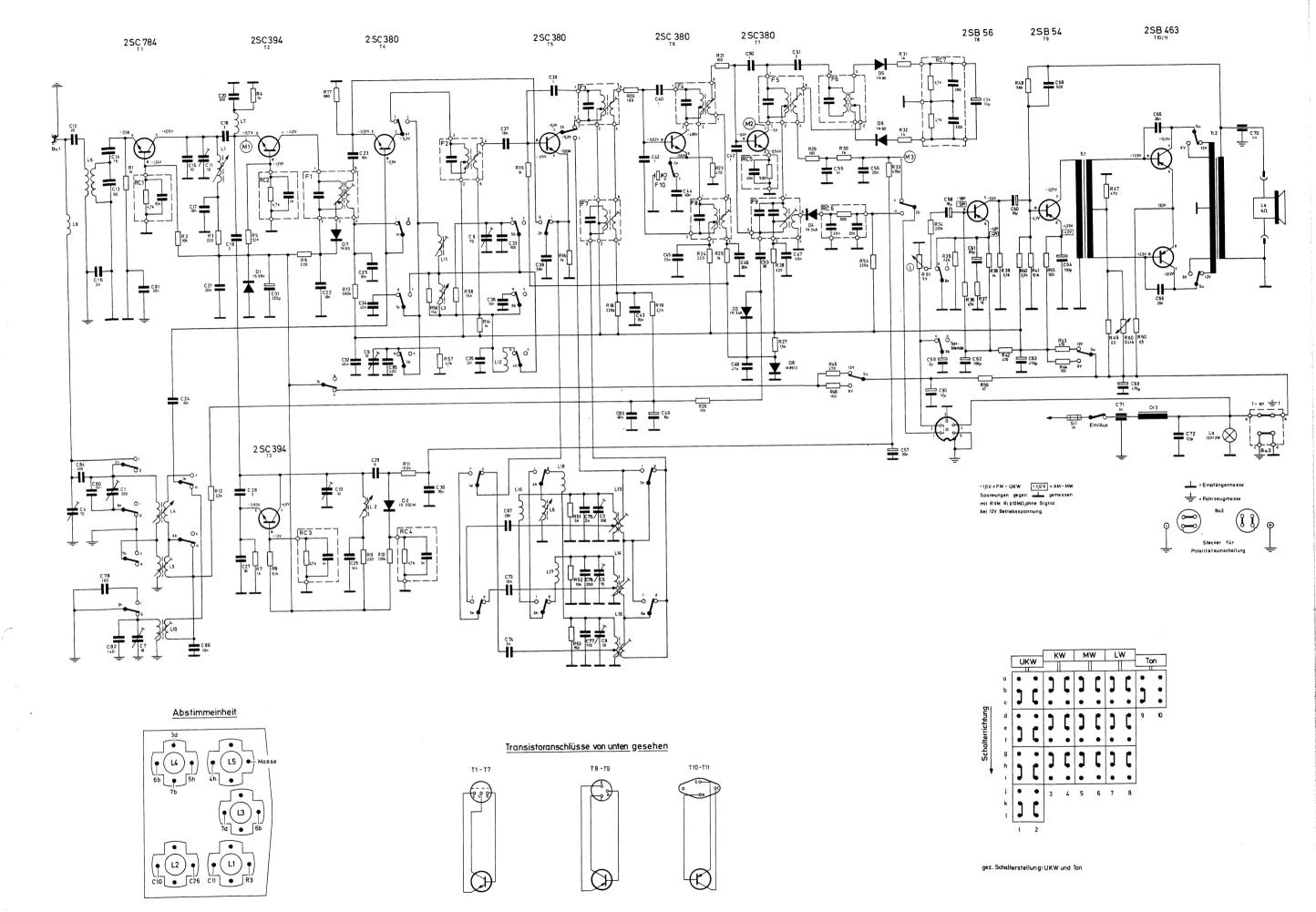
Die mit "c" markierten Teile werden in der KD-EL nicht gelagert.

Mit Erscheinen dieser Unterlage verlieren alle bisher erschienenen Ersatzteil-Stück- und Preislisten für Best.-Nr. 09312 ihre Gültigkeit.

Die angegebenen Brutto-Verkaufspreise enthalten 11 % Mehrwertsteuer. Sie treten am 1.6.1969 in Kraft.

HF - ZF-NF-Leiterplatte



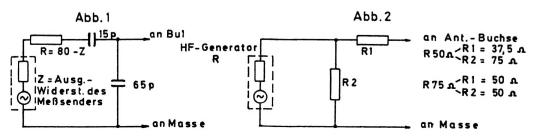


Abgleichschema

| Abgleich | Wellen- bereich | Zeiger- stellung | Meßsender- frequenz | Meßsender- ankopplung | Abgleich- punkte | Bemerkungen |
|---------------------------|--------------------|------------------------------|--|---|---------------------|---|
| AM - ZF | MW | Variometer ausgedreht | 452 kHz 30% AM400Hz moduliert | an Antennen- buchse | F9, F8, F7 | max. Output |
| AM- Abstimm- kreise | MW | Variometer eingedreht | 515 kHz | nach Abb.1 | L 14 | max. Output |
| | | Variometer ausgedreht | 1650 kHz | | C 5 | max. Output |
| | | 1400 kHz | 1400 kHz | | C 4, C 6 | max. Output |
| | LW | Variometer eingedreht | 145 kHz | | L 13 | max. Output |
| | | Variometer ausgedreht | 310 kHz | | C 3 | max. Output |
| | | 160 kHz | 160 kHz | | L 9, L11 | max. Output |
| | | 280 kHz | 280 kHz | | C 1 | max. Output |
| | KW | Variometer eingedreht | 5,85 MHz | | L 15 | max. Output |
| | | Variometer ausgedreht | 6,35 MHz | | C 8 | max. Output |
| | | 5,9 MHz | 5,9 MHz | | L 10 | max. Output |
| | | 6,2 MHz | 6,2 MHz | | C 7, C 9 | max. Output |
| FM - ZF | UKW | UKW Variometer eingedreht | 10,7 MHz 400 Hz 30% FM moduliert | über 1000 pF Kondensator an M1(Emitter des T2 | F4, F3, F2, F1 | max. Output RVM (0,1 V-Bereich an M2) |
| | | | 10,7 MHz unmoduliert | | F6, F5 | siehe Hinweise unten |
| FM- Abstimm- kreise | UKW | Variometer eingedreht | 87 MHz 400 Hz 30% FM moduliert | über künstli- che Antenne nach Abb. 2 an AntBuchse | C 10 | max. Output |
| | | Variometer ausgedreht | 98 MHz 400 Hz 30% FM moduliert | | C 11 | max. Output |

Hinweise:

- 1. Röhrenvoltmeter (0,1 V-Bereich) an Meßpunkt 3 anschließen.
- 2. F 6 (Kern orange) auf Nullanzeige abgleichen.
- 3. Meßsenderfrequenz 10,7 MHz um + 100 kHz und 100 kHz verstellen.
- 4. F 5 (Kern grün) auf symmetrische Spitzen abgleichen.
- 5. Der Antennentrimmer C 4 muß im Wagen auf die dazugehörige Antenne nochmals abgeglichen werden. Schwacher Mittelwellen-Sender in der Nähe von 1400 kHz auf klarsten und lautesten Empfang einstellen.



| | | | | (|
|---|--|---|---|-------|
| | | | | |
| | | | | t |
| | | | | ÷ |
| | | | | |
| | | | | f *** |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | · | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | ٠ | | (|
| • | | | | |
| | | | | |